

INUNGNUT AANNIAQTAILINIKKUT MALIGAQ

PIDQUJIDJUTA UQARIHQHUTIK INUNGNUT AANNIAQTAILINIRMUN AMIGAKHUUTIQALIQTUT

TAIMAATUN hiammittaqtuq aanniarut COVID-19 qayangnaqtuq inungnut aannialaqinnaqhuni Nunavunmi;

TAIMAATUN hamna qayangnaqtuq inungnut aannialaqinnaktumik humi ihuaqtumik qayangnailimaittuq ihuaqhiliaittunillu piittumik atulirnikhanut pittailitikanik;

Minista Aanniaqtailinirmun, pitquidjutaanun Atanguyap Inungun Aanniaqtilinirmun Havakti, ataani titiraqhimayumi 40mi haffumani *Inungnun Aanniaqtailinirmun Maligami* unalu tamaita pilaarutikhamun hakugingnikhamun, hivumuuqtitaa inungnun aanniaqtilinirmun qilaniurnirmik hapkununga tamainun Nunavunmiunun nungutpat Aktuupa 1, 2021mun.

LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE

ARRÊTÉ RENOUELANT L'ÉTAT D'URGENCE SANITAIRE PUBLIQUE

ATTENDU :

que la maladie transmissible COVID-19 continue de présenter un risque pour la santé publique au Nunavut;

qu'il est impossible d'atténuer ce risque pour la santé publique, ou d'y remédier, suffisamment sans la continuation des mesures particulières,

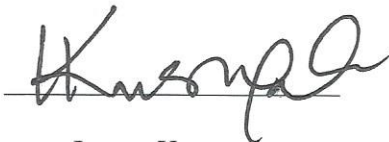
Sur la recommandation de l'administrateur en chef de la santé publique, le ministre de la Santé, en vertu de l'article 40 de la *Loi sur la santé publique* et de tout pouvoir habilitant, renouvelle l'état d'urgence sanitaire publique dans l'ensemble du Nunavut jusqu'à la fin du 1 octobre 2021.

ᐅᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ 17, 2021.

Dated September 17, 2021.

Ubluliqtaunia Saptaiqa 17, 2021.

En date le 17 septembre, 2021.



Lorne Kusugak

ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ ᑭᑦᑭᑦᑭᑦ

Minister of Health

Minista Aanniaqtailinkkut

Ministre de la Santé

